

GALANTSKE NOVINY

MESAČNÍK PRE OBČANOV MESTA GALANTA

Premiér Robert Fico navštívil KO Box Club

str. 15

- Trnavský arcibiskup Mons. Ján Orosch navštívil Galantu str. 3
- 3. zasadnutie mestského zastupiteľstva str. 4
- Urobme z Galanty atraktívne mesto! str. 6
- Balogh Csaba prevzal ocenenie za celoživotné dielo str. 7
- Byť učiteľom je skutočne poslanie! str. 10
- Šikovné ruky žien Denného centra Nebojsa str. 11
- Úspechy mládežníckych mužstiev FC Slovan Galanta str. 14
- Okolo ringu – sebaobrana pre ženy str. 15

foto: Peter Šťasný





Slovo primátora

Spolupráca s poslancami? Páni poslanci Bíró a Závodský, na tlačovej besede ste hovorili o spolupráci... A dá sa vôbec s vami spolupracovať?

V poslednom čísle Noviniek (dúfam, že ich čítate...) som písal o tom, že po počiatkových slovných prestrelkách s poslancami sme na dobrej ceste nájsť spoločnú reč, ciele totiž máme na viac ako 90 percent totožné. Písal som, že všetci vieme, čo Galanta a jej obyvatelia potrebujú, žijeme tu všetci spoločne. Na poslednom zasadnutí mestského zastupiteľstva som v úvodnom príhovore hovoril o nutnosti spolupráce, o nutnosti zmieru... Okrem iného som povedal: „Po revolúcii, po akejkoľvek zmene, chceme nové a okamžité riešenia a netrávime dosť času tým, aby sme analyzovali problém. Ľudia sa bežne dokážu napojiť na druhého človeka len vtedy, ak s nimi súhlasí. Ak nesúhlasí, tak je to okamžité nepriateľ. Nie je to smiešne?! Veď to pripomína hru detí v pieskovisku. Daj mi loptu alebo choď domov! Je to infantilné, detinské...“ Hovoril som o tom, že sa treba zbaviť naivnej predstavy, že človek je v základe iba dobrý. Človek je schopný ohavnosti a kľúčové je či si to dokáže uvedomiť a prijať zodpovednosť za nespravodlivosť, ktorú môžu jeho činy, či kultúra, spôsobovať iným. Všetci sme súčasťou jedného systému a všetci cítime, keď je niečo nesprávne...

Po voľbách som bol zrejme zbytočne optimistický. Vystríhali ma bývalí primátori – tvrdil som im, že dnes sa občania zaujímajú viac o veci verejné, že tým pádom mestskí poslanci budú nútení viac spolupracovať... V príhovore na poslednom zastupiteľstve som bol viac prorokom (v negatívnom slova zmysle), ako by som kedykoľvek mohol predpokladať, že je vôbec možné...

Pol hodinu pred začiatkom zastupiteľstva ma navštívili poslanci za SMK-SDKU László Bíró, Peter Závodský a Ing. Zoltán Horváth, spoločne s niektorými ďalšími nezávislými poslancami dodatočne pridesadili do programu zasadnutia obmedzenie kompetencií primátora mesta voči stopercentným dcéram mesta Galanta. Navrhli, aby som ja, riadne zvolený primátor a štatutár mesta Galanta, nemohol vykonávať mne zákonom zverené práva a povinnosti voči Byspravu a voči Galandii, aby som nemohol plniť svoj volebný program, v ktorom sa zasadzujem o zefektívnenie fungovania mestských organizácií, mestských firiem... Tento naozaj tvrdo protizákonný návrh,

napriek viacnásobným mojím upozorneniam i upozorneniam mestského právnik, Mgr. Miroslava Psotu, poslanci schválili pomerom hlasov šesťnásť ku trém. Tento ich krok vo mne vzbudil ešte väčší záujem o dianie v týchto spoločnostiach, predpokladám, že aj vo vás, milí Galantania...

Som si istý, že vás tiež bude zaujímať aj hospodárenie Technických služieb, Mestského kultúrneho strediska, Patrie, samozrejme Galantatermu, a možno aj Správy športových zariadení mesta Galanta... O všetkom vás budem prístupne informovať, nič nezamlčím. Moje slovo o platí. A v prípade závažných porušení platných pravidiel budem vyvodzovať dôsledky... To som verejne sľúbil pred voľbami, za tým si stojím, to splním! Nebudem tolerovať nezákonnosť aj keď budú prijímať poslanci ďalšie nezákonné uznesenia...

Čoho sa bojíte, páni poslanci? Bojíte sa o svoje miesta v dozorných radách, bojíte sa o svoje odmeny? Alebo sa bojíte, že mnou vyhlásený audit – na ktorom sme sa, mimochodom, spoločne dohodli – objaví nejaké dlhoročné kšefty na úkor občanov mesta Galanta?

Zdá sa, že som (nečakane a neplánovane) zistil, že páni poslanci neovládajú predpisy a zákony, ktorými sa oháňajú pri každej príležitosti. Zdá sa, že som (nečakane a neplánovane) zistil, že tu nefungujú transparentné pravidlá pri prideľovaní dotácií na šport a kultúru. Zdá sa, že som (nečakane a neplánovane) zistil, že niektorí poslanci, do tohto zastupiteľstva pôsobiaci aj na mňa veľmi dôveryhodne, poslanci, s ktorými som rátať do svojho tímu, nesledujú prioritne verejné záujmy... Tu ma zaskočil hlavne poslanec Peter Kolek, ktorý na prívom zastupiteľstve jednoznačne vyjadril, že nebude hlasovať za nič, čo by bolo akokoľvek v rozpore so zákonom.

Tento príhovor som pôvodne plánoval venovať schválenému Rámcovému plánu investícií na najbližšie roky. Chcel som sa poďakovať poslancom z a konstruktívnu spoluprácu pri jeho tvorbe a schvaľovaní.

p.s.: Vypočujte si, prosím na www.galantonline.sk zvukový záznam z posledného zastupiteľstva, venujte hlavne pozornosť bodom 1 – môj úvodný príhovor, bod č.13 – Plán investícií, bod č. 19 – diskreditačné pokusy p. Gauliedera (som naozaj smutný, že to takto musím napísať), bod č. 24, kde sa dohadujeme o tom, že to, čo navrhujú, nie je zrejme v súlade so zákonom...

p.p.s.: Nechcem ovládnuť, ako povedal pán poslanec Kolek, mestské spoločnosti. Chcem ich, práve naopak, zbaviť všetkého parazitujúceho, chcem ich očistiť a zefek-

tívniť ich fungovanie v prospech obyvateľov mesta Galanta, v prospech vás, tak, ako som sľúbil pred voľbami...

p.p.p.s.: Pozývam vás všetkých, občanov mesta Galanta, na najbližšie zasadnutie Mestského zastupiteľstva mesta Galanta, ktoré prebehne dňa 30.4.2014, so začiatkom o 14:00.

p.p.p.p.s.: Poslanci tiež odhlasovali, v pomere štrnásť hlasov ku piatim, zotrvanie MVDr. Gábora Pallyu vo funkcii hlavného kontrolóra mesta Galanta, na ktorého pôsobenie, z titulu mojej funkcie, nemám žiaden dosah, funkciu hlavného kontrolóra musím zo zákona rešpektovať a podporovať...

p.p.p.p.p.s.: Na najbližšom zastupiteľstve očakávam, že viac času budeme venovať rozvoju a riadeniu mesta Galanta a nie zbytočnému hraniu sa so slovíčkami...

Peter Paška

Riešenie orezávania stromov v meste Galanta

Občan môže požiadať o orezanie stromov a kríkov z dôvodu zasahovania korún stromov do chodníkov, ciest, stien a okien bytových domov, spôsobovania neprimeraného tienenia obytných miestností, ako i zachovania výhľadu na križovatku. Takáto požiadavka môže byť nahlásená u správcu verejnej zelene – Technickým službám mesta Galanta telefonicky, osobne alebo písomne. Po preverení opodstatnenosti žiadosti bude následne orezanie zrealizované prostredníctvom spravovateľa zelene, Technickými službami mesta Galanta. Výrub živých stromov sa realizujú na základe vlastnej monitorovacej činnosti pracovníkov TsMG, ako i žiadostí občanov, kde prebehlo konanie a bolo vydané právoplatné rozhodnutie. V tomto prípade sú však žiadatelia o výrub zo zákona povinní zrealizovať náhradnú výsadbu. V samotnom rozhodnutí je stanovený termín dokedy tak musia urobiť. Výrub sa realizujú v čase vegetačného pokoja v termíne od 1. októbra do 31. marca tak, ako to stanovuje vyhláška Ministerstva životného prostredia SR č. 24/2003 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č. 543/2002 Z. z. o ochrane prírody a krajiny v znení neskorších predpisov.

Oddelenie rozvoja mesta, úsek životného prostredia

Trnavský arcibiskup Mons. Ján Orosch navštívil Galantu

Úvodnou modlitbou vo farskom chráme sa dňa 2. marca 2015 začala kánonická vizitácia Trnavského arcibiskupa jeho Exc. Mons. Jána Oroscha, ktorý v sprievode svojho sekretára navštívil rímskokatolícku farnosť v Galante. Po prehliadke farského kostola a stretnutí s katechétmi a účinkujúcimi vo farnosti arcibiskup navštívil filiálku Hody a pozrel si kaplnku v Salezianskom dome. Počas vizitácie neskôr navštívil aj kostol v mestskej časti Javorinka. Po pôstnom obede so salezianskou komunitou navštívil miestne cintoríny a hroby kňazov.

V poobedňajších hodinách sa na pôde Mestského úradu v Galante v sprievode svojho sekretára a dekana-farára Attilu Józsu sa Exc. Orosch stretol s primátorom mesta Petrom Paškom, viceprimátorom Zsoltom Takáčom a s predsedom komisie kultúry Petrom Kolekom. Na stretnutí, ktoré sa nieslo v priateľskej atmosfére obe strany vyzdvihli dobrú spoluprácu mesta a cirkvi, ktorú chcú rozvíjať.

„Chceme spolupracovať na sprístupnení cirkevných kultúrnych pamiatok pre návštevníkov mesta a turistov. Otvorili sme aj tému obnovy zbúranej kaplnky či áno, či nie a v akej forme. Po obnove kostola budeme



nápomocní pri obnove fary a pripravovanom projekte pastoračného centra,“ uviedli zástupcovia mesta po stretnutí.

Vo večerných hodinách návšteva pokračovala pontifikálnou svätou omšou v Rímskokatolíckom kostole sv. Štefana Kráľa, ktorú celebroidal jeho excelencia. Trnavský arcibiskup Mons. Ján Orosch sa veriacim prihovoral nielen v slovenskej, ale aj v maďarskej reči. Povzbudil farnosť k jednote

a k horlivej práci, vyjadril svoju radosť nad mnohými pozitívnymi zmenami vo farnosti, poďakoval za prácu všetkým kňazom a veriacim, ktorú spravili v uplynulých rokoch. Povzbudil k pestovaniu aj duchovného a materiálneho dedičstva. Vizitáciu ukončil v neskorých nočných hodinách biskupským požehnaním.

*Róbert Rybársky
Foto: Róbert Rybársky*

Očakávané zasadnutie komisie ŠMaTv

Komisia športu, mládeže a telesnej výchovy na svojom zasadnutí dňa 20.2.2015 odporučila udeliť dotácie na celoročnú činnosť osemnástim športovým klubom.

Komisia MsZ prerozdelená 110 000 € určených predovšetkým na činnosť mládežníckych družstiev aj jednotlivcov v tomto kalendárnom roku. Po schválení poskytnutia dotácií primátorom na svoju činnosť najviac dostanú ako zvyčajne aj tohto roku futbalisti FC Slovan Galanta. Môžu počítať so sumou 50 000 €. Mladým džudistom a karatistom navrhla komisia prideliť 12 000 €, stolným tenistom 6 000 €, kolkárom 5 500 €, tenistom 5 000 €, atlétom 5 000 €, futbalistom z Hodov 3 000 €, kulturistom 1 200 €, občianskym združeniam Hanza 600 €, Interliga 2 500 € a Footbalandia 1 000 €. Mladí basketbalisti dostanú 3 000 €, kynológom a turistom pridelila komisia po 200 €. Aj modelárom sa ušla suma 400 €.

Veľkou dilemou bolo aj v tomto roku prerozdelenie sumy 12 000 € medzi tri boxerské kluby v meste. KO BOX dostane po schválení primátorom 6 000 €, Boxing Klub 3 000 € a Tvrdá päsť 3 000 €. Plavárení pri gymnáziu môže počítať ako po iné roky s dotáciou 2 000 €. Ako rezervu si komisia na neplánované športové podujatia ponechala 400 €.

Veľkou podporou a pomocou pre tieto športové kluby je aj fakt, že mesto hradí prevádzku športovej haly, Domu športu a futbalového štadióna príspevkom 136 790 € Správe športových zariadení. Spomenuté športoviská môžu kluby využívať pri svojom tréningovom a zápasovom procese bezplatne.

Dotácie komisia prerozdelená podľa rovnakého kľúča ako po iné roky, pričom hlavným kritériom boli počty pravidelne trénujúcich detí a mládežníkov. Udelení dotáciu môžu kluby využiť medziiným aj na dopravu, materiálne zabezpečenie, mzdy či na štartovné na domácich a medzinárodných súťažiach.

László Benkovics

Prenájom nebytového priestoru Obchodná verejná súťaž č. 1460/2015 – II. kolo

Mesto Galanta vyhlásilo II. kolo obchodnej verejnej súťaže o najvhodnejší návrh na uzatvorenie nájomnej zmluvy, ktorej predmetom je nebytový priestor na Ul. Vajanského č. 909 v Galante (Vinotéka Amvin) o podlahovej ploche 61,16 m². Minimálny nájom: 60 €/m² ročne, bez služieb spojených s nájomom nebytového priestoru. Doba nájmu: 5 rokov, nájomná zmluva sa uzatvorí v mesiaci apríl 2015. Zábezpeka: 300 €. Termín na predloženie súťažných návrhov: 25.3.2015 do 13:00 hod. Účel nájmu: prevádzkareň obchodu alebo služieb – s vylúčením prevádzkovania výherných hracích automatov, stávkových kancelárií, reštauračných a pohostinských zariadení a činností ohrozujúcich mravnosť. Bližšie informácie o podmienkach súťaže nájdete na úradnej tabuli a na webovom sídle mesta Galanta: <http://www.galanta.sk/obchodne-verejne-sutaze>.



3. zasadnutie mestského zastupiteľstva

Zvýšený záujem verejnosti o veci verejné sa prejavil aj na ostatnom zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Galante. Deväťhodinový rokovací maratón začal 12. marca a skončil krátko po jednej hodine v noci piatok trinásteho. Do programu rokovania bol zaradený aj návrh poslancu Františka Gauliedera na odvolanie Gábora Pallyu z funkcie hlavného kontrolóra. Jeho druhý návrh, ktorý sa týkal odvolania riaditeľky Domova dôchodcov Patria Anity Tuškovej primátor mesta Peter Paška neakceptoval a odmietol ho zaradiť do programu MsZ, nakoľko dôvody, ktoré uviedol navrhovateľ nepovažoval za relevantné, keďže sa nezhodovali so skutočnosťou. Primátor je ale pripravený konať v prípade, že pripravovaný audit mestských spoločností odhalí nedostatky.

Problémy s parkovaním v celom meste zazneli nielen po interpeláciách poslancov, ale aj v nasledujúcom bode, v ktorom predniesli svoje pripomienky a podnety prítomní občania. Okrem nedostatku parkovacích miest, občanov Sídlička Clementisovej sady trápi hluk, prach a plynové exhaláty z vozidiel, ktoré parkujú priamo pod oknami spálni. Podľa vyjadrení viceprimátora Zsolta Takáča, poslancov Richarda Šimaljaka a Petra Koleka jediné riešenie ako tento problém eliminovať je komplexný projekt regulovaného parkovania, za ktorý v minulom volebnom období poslanci zahlasovali. Proti prijatému uzneseniu MsZ na zavedenie regulovaného parkovania, ktorý mal priniesť finančné prostriedky na investície do vybudovania nových parkovacích plôch v meste a modernizácie dopravnej infraštruktúry bojovala občianska iniciatíva Galanta nahlas petíciou. Vtedajší primátor Ladislav Maťašovský uznesenie vetoval a tým sa realizácia projektu zastavila.

Búrlivú diskusiu v tomto bode vyvolal aj proces rozdeľovania dotácií v oblasti kultú-

ry a športu. Svoju nespokojnosť so systémom alebo s výškou dotácie prišli predniesť v pléne niektorí zástupcovia občianskych združení a športových klubov. Najviac rezonovalo zníženie výšky dotácie primátorom mesta oproti pôvodne navrhnutej komisiou športu, mládeže a telesnej výchovy pre tenisový klub a KO box klub. Paška odmietol obvinenia, že nepodporuje šport nakoľko podľa jeho slov ako fyzická osoba už niekoľko rokov podporuje nielen niektoré benefičné akcie, ale aj rôzne športy, čo v diskusii potvrdili aj samotní športovci v sále. Ako ďalej uviedol jeho cieľom je hľadanie ďalších zdrojov aj na podporu športu a kultúry v meste. Taktiež by chcel od budúceho roka vylepšiť a transparentniť systém pridelovania dotácií podľa úspešnosti a masovosti. Úprava návrhu rozdelenia dotácií komisiou primátorom mesta sa nepáčila ani šestnástim poslancom MsZ, ktorí podporili dodatočne zaradený bod poslaneckého klubu SMK-MKP, SDKÚ-DS na úpravu rozpočtu mesta a uznesením prijali rozdelenie dotácií podľa pôvodného návrhu z komisií. Tento krok poslancov primátor považuje za zásah do jeho kompetencií.

Ďalším bodom poslaneckého klubu SMK-MKP, SDKÚ-DS, ktorý bol zaradený do programu mimoriadne bez prerokovania v komisiách a právnej analýzy bol bod 24 „vymedzenie kompetencií MsZ pri obchodných spoločnostiach so stopercentnou účasťou mesta Galanta“. Šestnásť poslancov v piatok trinásteho na záver rokovania svojím uznesením vyhradili právo mestskému zastupiteľstvu rozhodovať v mestských podnikoch vo veciach ako je rozhodnutie o rozdelení zisku alebo úhrade strát, schvaľovanie stanov a ich zmien, rozhodovanie o zmene spoločenskej zmluvy, rozhodovanie o zvýšení alebo znížení základného imania a rozhodovanie o nepeňažnom vklade, vymenovanie, odvolanie a odmeňovanie ko-

natelov, vymenovanie, odvolanie a odmeňovanie členov dozornej rady, rozhodovanie o zrušení spoločnosti alebo o zmene právnej formy, rozhodovanie o schválení zmluvy o predaji podniku alebo zmluvy o predaji časti podniku. V prípade stopercentných mestských firiem je akceptovaný právny názor že pôsobnosť valného zhromaždenia vykonáva štatutár mesta, čiže primátor a v zmysle zákona tieto kompetencie patria do pôsobnosti valného zhromaždenia a nie mestského zastupiteľstva nakoľko podľa obchodného zákonníka valné zhromaždenie je najvyšším orgánom spoločnosti, ktorého pôsobnosť je vymedzená kogentne a túto pôsobnosť nemôže delegovať na iný orgán. Zmena obsadenia valného zhromaždenia spoločností je možná len na základe zmeny zakladateľskej listiny (spoločenskej zmluvy). Mestské zastupiteľstvo má v rámci svojich právomocí vyhradené právo zakladať a rušiť obchodné spoločnosti a schvaľovať zástupcov mesta do ich štatutárnych a kontrolných orgánov, ako aj schvaľovať majetkovú účasť v právnickej osobe. Na pravdepodobnú nezákonnosť tohto uznesenia pred hlasovaním poslancov upozornil primátor, viceprimátor a aj právnik mesta.

Poslanci zobrali na vedomie informatívnu správu o zamestnanosti v meste Galanta, ktorú odprezentoval riaditeľ Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny Galanta Vladimír Príbelský. Nezamestnanosť v meste Galanta k 31.1.2015 je 5.9 % a má pozitívny trend. Medziročný pokles je na úrovni -0,87 %.

Návrh na zmenu názvu Šaľská ulica na Šaliarska v zmysle pravidiel slovenského pravopisu, na ktorú upozornilo Ministerstvo kultúry SR poslanci neschválili jednak z dôvodu vysokých nákladov na potrebnú zmenu úradných dokladov pre obchodné spoločnosti, ktoré sídlia na tejto ulici a ich rozbehnuté marketingové aktivity.

Dobrou správou je prijatie rámcového plánu investičnej výstavby na obdobie rokov 2015 - 2018 s výhľadom do roku 2022.



Vizualizácia centra prvého kontaktu. Autor: Ing. Peter Aštary

Vedenie mesta má prioritu číslo jeden vybudovanie centra prvého kontaktu pre občanov na prízemí mestského úradu. Investície plánované mestom s predpokladom využitia možnosti spolufinancovania cez fondy EÚ bude smerované na vybudovanie cyklotrás, rekonštrukciu hlavnej budovy neogotického kaštieľa, modernizáciu detských ihrísk, výstavbu parkovísk a parkovacích domov, výstavbu nového areálu TsMG, výstavbu mestských nájomných bytov, rozšírenie kamerového systému pre MsP, rekonštrukcia školských a predškolských zariadení, rekonštrukciu tepelných rozvodov, modernizáciu verejného osvetlenia a mnohé ďalšie zámery, ktoré sú zaradené do investičného záznamníka. Realizácia je podmienená získaním

nenávratných finančných prostriedkov cez projekty z fondov Európskej únie, o ktoré sa mesto bude uchádzať. Spolufinancovanie a realizácia niektorých projektov bude zabezpečená pravdepodobne aj z úverových zdrojov.

Pred najsledovanejším bodom programu hlavný kontrolór informoval mestské zastupiteľstvo o činnosti hlavného kontrolóra za rok 2014, o vybavení sťažností a petícií fyzických a právnických osôb podaných na mesto Galanta v roku 2014 a o výsledkoch kontrol vykonaných hlavným kontrolórom. Hustá atmosféra v sále nastala aj po zverejnení výsledku kontroly, ktorú iniciovala komisia finančná a správy majetku na základe tvrdení poslanca MsZ Františka Gauliedera, ktorý obvinil

Pašku z porušenia rozpočtových pravidiel tým, že mal údajne požičať sumu 2 000 € futbalovému klubu FC Slovan Galanta z rozpočtu mesta. Predmetom kontroly bolo čerpanie sumy 2 000 € z rozpočtu mesta primátorom mesta pre účely reprezentačných výdavkov. Kontrola nepreukázala porušenie rozpočtových pravidiel a suma 2 000 € bola riadne zúčtovaná.

Okolo polnoci poslanci v tajnom hlasovaní vyjadrili dôveru Gáborovi Pallyovi, ktorého z funkcie hlavného kontrolóra navrhol odvolať poslanec Gaulieder. Pally získal podporu štrnástich poslancov z celkového počtu devätnást. Päť poslancov hlasovalo za odvolanie.

Róbert Rybársky

Galanta na špirále storočiami projekt na obnovu neogotického kaštieľa

Dávni mudrci vraveli, že krásne budovy môžu zlepšiť morálne a duchovné stránky našej osobnosti. V eseji Architektúra šťastia prirovnáva autor konzumné prostredie reštaurácie s rýchlym občerstvením so vstupom do historickej budovy, ktorá v ňom prebudila zvláštnu dôvernú spomienku a túžbu po poznaní.

Smutná skutočnosť dnešnej existencie je, že si často radšej pochutnáme na hamburgeroch, ako by sme hľadali vznešenosť v nejakej architektúre. Pritom na Slovensku máme veľa možností pokochať sa na odvahe a majstrovstve bývalých staviteľov.

U nás v Galante máme mimoriadnu príležitosť nájsť odkaz minulosti v podobe Neogotického kaštieľa v Mestskom parku.

Urobiť niečo s týmto kaštieľom je myslím túžbou každého Galantana. Mnohí tam pracovali alebo ako deti hrali a dnes už nespoznávajú tie priestory, s ktorými dlhé roky nebolo možné okrem zakonzervovania robiť nič. Teda pokiaľ nepočítame z dnešného pohľadu zúfalý pokus z osemdesiatych rokov 20. storočia o rekonštrukciu objektu, nikdy nedokončenú a bohužiaľ realizovanú najmä búracími prácami, po ktorej tu nakoniec ostala iba nepoužiteľná ruina. Našťastie niektoré múdre hlavy vtedy rozhodli a zrealizovali chemickú injekciu obvodového a nosného muriva, ktorej výsledok vidíme aj dnes v podobe suchej budovy, čo v takýchto objektoch nebýva samozrejmosťou. Kaštieľ bol aj na predaj, ale seriózní záujemcovia buď nepochodili – tesne po nežnej revolúcii alebo už neboli

seriózni. Náklady na celkovú rekonštrukciu môžeme odhadnúť na minimálne 10 mil. €.

V novembri 2013 vyšla výzva na obnovu kultúrnych pamiatok, ktorá sa financuje z európskych fondov. Vzhľadom k tomu, že sme už raz boli úspešní pri severnom krídle, vedeli sme s čím treba ihneď začať. V prvom rade sme zabezpečili reštaurátorský, pamiatkový, dendrochronologický a archeologický výskum. Najmä preto, že kaštieľ je národnou kultúrnou pamiatkou evidovanou pod číslom 18/1 a všetky zásahy v objekte sú podmienené súhlasom Krajského pamiatkového úradu v Trnave. Po viacerých konzultáciách a stretnutiach priamo na mieste sme nakoniec našli spoločnú reč a naše predstavy nadobudli konkrétnu podobu. Najskôr sme v zmysle podmienok výzvy a limitov finančných tokov rozdelili kaštieľ na samostatné celky: južné krídlo, juhovýchodnú vežu a severnú vežu.

Južné krídlo je krídlo veľmi podobné tomu už zrekonštruovanému severnému. Pôvodne tam bola koniarená, zázemie pre uskladnenie sena, hospodárska časť.

Plánujeme vybrať niektoré neslohovalé prvky a vytvoriť ucelený priestor veľkej konferenčnej miestnosti pre cca 50 osôb s príslušným zázemím. V časti priliehajúcej k juhovýchodnej veži zriadiť verejné WC so samostatným vstupom z nádvorja s dostatočnou kapacitou na kultúrno-spoločenské akcie na nádvorí a prenosné toalety budú snáď už iba smutnou spomienkou.

Jasným a zreteľným zaradením objektu do súčasných potrieb a predstáv, vytvorí-



me na úrovni 1. np mimoriadne priateľivý otvorený priestor, ktorý dnešnému návštevníkovi ponúkne neporovnateľne viac ako pôvodná hospodárska náplň objektu, ktorá samotná bola už deformovaná dispozíciou neogotической prestavby.

Realizovali sme tiež sondážny prieskum na zistenie historických úrovní podláh a objavili sa všetky úrovne od neogotiky cez baroko až po druhú polovicu 16. storočia, pričom tá posledná je až v hĺbke 1,0 m pod dnešnou podlahou. Túto sondu chceme v navrhovanom interiéru zachovať, osvietiť a prekryť sklenenou tabuľou.

Objekt dostane nové podkrovie, kde vytvoríme šatne pre účinkujúcich na nádvorí a miestnosti pre workshopy na študijné účely.

Pokračovanie nabudúce.

*Ing. Peter Aštory
architekt mesta*



Urobme z Galanty atraktívne mesto!

Komisia obchodu, služieb, cestovného ruchu a regionálneho rozvoja Mestského zastupiteľstva Galanta odporučila mestskému úradu konkrétne návrhy v záujme toho, aby sa Galanta stala atraktívnym centrom regiónu. O podrobnostiach sme sa rozprávali s predsedom komisie, Ladislavom Bírom, ktorý je zároveň predsedom najväčšieho poslaneckého klubu mestského zastupiteľstva.

S akými plánmi a predstavami začala svoju činnosť novozvolená komisia obchodu, služieb, cestovného ruchu a regionálneho rozvoja prácu po komunálnych voľbách?

Novozvolená komisia začala svoju prácu s novými víziami a predstavami. Okrem každodenných úloh rokujeme o konkrétnych plánoch. Určili sme si priority pre rok 2015, ktoré by malo mestské zastupiteľstvo schváliť ako odporúčenie pre mestský úrad. Naša snaha smeruje k tomu, aby sme z Galanty urobili príťažlivé, turisticky atraktívne mesto.

Ktoré sú tieto priority?

Môžeme ich zhrnúť do piatich bodov. Odporúčame, aby sme obnovili spoluprácu s Občianskym združením PRO Galanta, združujúcim podnikateľské subjekty pôsobiace na území mesta. Pôvodná zmluva o spolupráci bola uzatvorená ešte za čias primátora Alexandra Mézeša a bola ratifikovaná aj v uplynulom volebnom období primátorom Ladislavom Maťašovským. Táto

spolupráca je veľmi dôležitá aj v súčasnosti, čo sme avizovali aj novému primátorovi, Petrovi Paškovi. Z iniciatívy našej komisie sa už uskutočnilo prvé stretnutie, na ktorom vedenie nášho mesta a vedenie občianskeho združenia naznačili, ako si predstavujú ďalšiu spoluprácu.

Našou druhou prioritou je návrh na vyhotovenie nového Galantského pamätného predmetu – mestského suveníru. Bližšie podmienky vyhlásenej verejnej súťaže sa dočítate na webovej stránke mesta.

Na pôde mesta pôsobia aj ďalšie občianske združenia, s ktorými by malo vedenie mesta tiež nadviazať vzájomne prospešnú spoluprácu. Je to naša tretia priorita a prvé stretnutie by sa malo uskutočniť v krátkom čase.

Štvrtá priorita je zameraná na cestovný ruch a v piatej sme upozornili na potrebu regionálnej spolupráce. V štádiu prípravy je nová organizačná štruktúra mestského úradu, v súvislosti s ktorou sme upozornili na potrebu vytvorenia pracovného miesta referenta pre rozvoj cestovného ruchu.

Ktoré sú tie zdroje, vďaka ktorým sa Galanta môže stať atraktívnejšou?

Onedlho bude dokončený obchvat mesta, čo je z hľadiska organizácie dopravy pozitívne, avšak na druhej strane sa zníži počet návštevníkov nášho mesta. Galantské trhy sa stali neodmysliteľným celoregionálnym podujatím a sem smerujú aj vianočné trhy.

Avšak naše mesto potrebuje viac podobných podujatí! Potrebujeme ponúknuť návštevníkom mesačne aspoň jedno lákavé podujatie. Máme k tomu dobré základy. Jednak je to meno a kultúrne dedičstvo Zoltána Kodálya, čo je devíza, na ktorej sa dá stavať aj v budúcnosti. Na druhej strane však potrebujeme nové podujatia, festivaly, ktoré dobrým marketingom treba zviditeľniť a predať. Pre turizmus je Galanta príťažlivá najmä vďaka aquaparku Galandia a neogotickému kašteli. Modernizáciou kina sa nám už podarilo dosiahnuť, aby diváci pravidelne prichádzali aj z okolitých obcí. Z hľadiska cestovného ruchu je to však nepostačujúce. Je veľmi dôležité, aby sa zlepšila regionálna spolupráca, a to nielen v rámci nášho okresu, ale aj na medzinárodnej úrovni. Myslím napr. na Dom ľudového bývania v Matúškove, vodný mlyn v Jelke alebo Tomášikovský park. V medzinárodnom merítku tri mestá, v ktorých sa nachádzajú kaštiele rodu Esterházyovcov – Eisenstadt, Fertőd a Galanta – by mohli vytvoriť turisticky príťažlivý trojuholník. Pri obnove tejto našej pamiatky Občianske združenie „Neogotický kaštieľ Galanta“ vykonalo veľký kus práce a dosiahlo nemalé úspechy, v čom treba aj v budúcnosti pokračovať. Je to dlhodobý proces, preto už v tomto roku musíme urobiť konkrétne kroky, aby sa Galanta stala turisticky skutočne atraktívnym mestom.

*Zhovorál sa: Juraj Stern,
člen redakčnej rady Galantských novín*

MDŽ v Hodoch oslávili najmilším zákuskom



Nedeľné poobedie počas dňa osláv Medzinárodného dňa žien patrilo nielen tomuto krásnemu sviatku, ale aj sladkej súťaži. Denné centrum a občiansky výbor mestskej časti Hody opäť usporiadali spoločenskú akciu „Môj najmilší zákusok“, na ktorej si ženy zmerali svoju zručnosť a šikovnosť v kuchyni.

V priestoroch denného centra rozvojiavali nielen sladké vône zákuskov, ale aj vôňa kvetov, ktorými prítomné dámy pri príležitosti MDŽ obdarovali primátor mesta Peter Paška, viceprimátor Zsolt Takáč a OVMČ. Na akcii boli prítomní aj poslanci MsZ zvolení za mestské časti – Andrej Tábori a Marta Vajdová, ktorá

je aj členkou OVMČ Hody.

Nakoľko bolo dôležité zúčastniť sa a nie vyhrať, tak víťazmi sa stali všetky šikovné kuchárky, ktoré boli ocenené praktickými cenami.

*Róbert Rybársky
Foto: Róbert Rybársky*

Balogh Csaba prevzal ocenenie za celoživotné dielo



Na ústrednej slávnosti podujatí usporiadaných na počesť Dňa maďarskej kultúry odovzdal CSE-MADOK svoje ocenenia za celoživotné dielo. Laureáti po desaťročia obohacovali univerzálne hodnoty maďarskej kultúry a robia to do dnešného dňa, odovzdávajú svoje vedomosti mladším generáciám.

Maturoval v maďarskom gymnáziu v Galante v roku 1959. Diplom získal v roku 1963 v aprobácii maďarský jazyk – dejepis – hudobná výchova na Vysoké škole pedagogickej v Nitre. Po absolvovaní povinnej vojenskej služby začal pôsobiť ako pedagóg na Základnej škole s vyučovacím jazykom maďarským v Galante, súčasnej ZŠ Zoltána Kodálya. V roku 1965 založil detský spevácky zbor školy, ktorému je dodnes dirigentom. Spevácky zbor pod jeho vedením patrí medzi popredné maďarské spevácke zbory na Slovensku. Je stálym účastníkom galantských regionálnych podujatí, pravidelným hosťom Kodályových dní. Spevácky zbor oslávil štyridsiate výročie svojho založenia v roku 2005 veľkolepým, verejným, jubilejným koncertom a podobné podujatie sa pripravuje v tomto roku na päťdesiate jubileum svojho založenia. Spevácky zbor pravidelne získava strieborný alebo zlatý veniec na celoslovenskom festivale maďarských mládežníckych speváckych zborov Csengő Énekszó, ktorý sa organizuje od roku 1979 každý tretí rok. Spevácky zbor udržiava priateľské vzťahy s viacerými domácimi a maďarskými zbormi.

Csaba Balogh spieval dlhé roky v Ústred-

nom speváckom zbore maďarských pedagógov v Československu. Desaťročia pôsobil ako vedúci hudobného odboru galantského okresného metodického centra. Je spoluautorom učebnej osnovy hudobnej výchovy pre 2. stupeň základných škôl s vyučovacím jazykom maďarským vydané v roku 1987. Spolupodielal sa aj na tvorbe učebníc hudobnej výchovy a k nim napísaných metodických príručiek pre 5. a 6. ročník základných škôl, ktoré vyšli v rokoch 1980 a 1981.

Dodnes zanietené pracuje pre naše spoločné ciele. Vzal si na seba aj riadenie galantskej základnej školy, keď to bolo potrebné (v období 1991–93). Patrí medzi zakladateľov Zväzu maďarských pedagógov na Slovensku, dlhšiu dobu bol členom okresného výboru. Svojich žiakov pravidelne prihlasuje na súťaže, konajúcich sa z príležitosti jubileí našich významných osobností hudobného života. Jeho žiaci, vďaka vynikajúcej príprave, úspešne reprezentujú nielen svoju školu, svoje mesto, ale aj Slovensko na celoštátnych, poprípade medzinárodných podujatiach, vo finále súťaží. So svojim speváckym zborom už pol storočia opatruje a stráži Kodályove myšlienky, jeho duchovné dedičstvo a vyhlasuje spolu s ním: „...nestojí za nič, keď spievame pre seba. Krajšie je, keď si dvaja spolu zaspievajú, a potom stále viacerí a viacerí, sto aj tisíc ľudí, kým sa ozve tá veľká harmónia, v ktorej sme všetci jedni, a vtedy môžeme skutočne povedať, nech sa raduje celý svet.“

S Csaba Baloghom sme boli spolužiaci na vysokej škole. Aj tam už vynikal svojim výborným hudobným nadaním, pedago-

gickým citom, usilovnosťou, bezprostrednosťou a láskavou povahou. Je obľúbený medzi svojimi kolegami, žiakmi a aj ich rodičmi. Výsledkom jeho vedomia k povolaniu, osobného zánietenia, odbornosti a neúnavnej práce sú spievajúce „dnešné deti“. Ako pedagóg slúži už pol storočia – je jedným z hudobných pedagógov vytrvalo kráčajúcich po stopách Kodálya. Vyznáva spolu s Kodályom: „Každé dieťa má právo na to, aby mu škola dala do ruky kľúč, s ktorým sa dostane, ak to naozaj chce, do zázračnej záhrady hudby a znásobí tak hodnotu svojho celého života“. Na dosiahnutie tohto cieľa „nie je potrebné nič iné, iba zopár nadšených učiteľov hudby, ktorí po skončení smeny nehodia maltu späť do debny. Učiteľov, pre ktorých je duševnou potrebou práca navyše, bez príkazu úradu, ale práve táto práca dáva chuť, dušu a zmysel tej oficiálnej“.

Kolegovi Csaba Baloghovi srdečne gratulujem. Prajem k jeho zaslúženému významu a k príkladnej, mravenej práci veľa úspechov, výsledkov a pevné zdravie.

Lajos Stirber

Prenájom nebytového priestoru Obchodná verejná súťaž č. 1458/2015 – II. kolo

Mesto Galanta vyhlásilo II. kolo obchodnej verejnej súťaže o najvhodnejší návrh na uzatvorenie nájomnej zmluvy, ktorej predmetom je nebytový priestor na Ul. Vajanského č. 909 v Galante o podlahovej ploche 83,95 m². Minimálny nájom: 60 €/m² ročne, bez služieb spojených s nájmom nebytového priestoru. Doba nájmu: 5 rokov, nájomná zmluva sa uzatvorí v mesiaci apríl 2015. Zábezpeka: 300 €. Termín na predloženie súťažných návrhov: 25.3.2015 do 13:00 hod. Účel nájmu: prevádzkareň obchodu alebo služieb – s vylúčením prevádzkovania výherných hracích automatov, stávkových kancelárií, reštaurácií a pohostinských zariadení a činností ohrozujúcich mravnosť. Bližšie informácie o podmienkach súťaže nájdete na úradnej tabuli a na webovom sídle mesta Galanta: <http://www.galanta.sk/> obchodne-verejne-sutaze.



Výberové konanie na obsadenie miesta

Mesto Galanta vyhlasuje
výberové konanie na obsadenie miesta:

Vedúci finančného a majetkového oddelenia Mestského úradu Galanta

Kvalifikačné predpoklady na vykonávanie funkcie:

- vysokoškolské vzdelanie II. stupňa s ekonomickým zameraním.

Kritériá a požiadavky na uchádzačov v súvislosti s výberovým konaním:

- odborná prax min. 5 rokov vo verejnej správe (s dôrazom na znalosť podvojného účtovníctva, výkazníctva a rozpočtovníctva verejnej správy vrátane programového rozpočtovania);
- prax na úrovni riadiaceho pracovníka je pre uchádzača výhodou;
- znalosť príslušných právnych predpisov pre oblasť samosprávy súvisiacich s účtovníctvom, rozpočtovníctvom, výkazníctvom a hospodárením obce – zákon 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, zákon 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov, zákon 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov, zákon 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, zákon 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov;
- všeobecný prehľad VZN a strategických dokumentov mesta;
- organizačné schopnosti, komunikatívnosť, samostatnosť;
- práca s PC-MS Excel, MS Word, internet, účtovné programy – pokročilý;
- morálna a občianska bezúhonnosť;
- znalosť anglického, nemeckého jazyka alebo maďarského jazyka je pre uchádzača výhodou;
- vodičský preukaz skupiny B;
- nástup v mesiaci marec 2015, prípadne dohodou.

Zoznam požadovaných listín a dokladov:

- žiadosť o zaradenie do výberového konania;
- štruktúrovaný profesijný životopis s prehľadom doterajších zamestnaní a pracovného zaradenia;
- výpis z registra trestov (nie starší ako tri mesiace);
- overená kópia dokladu o najvyššom dosiahnutom vzdelaní;
- doklady preukazujúce kvalifikačné, prípadne osobitné kvalifikačné predpoklady;
- čestné vyhlásenie o spôsobilosti na právne úkony v plnom rozsahu;
- čestné vyhlásenie o zdravotnej spôsobilosti;
- čestné vyhlásenie že všetky údaje sú pravdivé;
- písomný súhlas uchádzača so spracovaním osobných údajov podľa zákona NR SR č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Uzavierka prihlášok :

Prihlášky do výberového konania treba doručiť najneskôr do 19.3.2015 do 13.00 hod. do podateľne Mestského úradu v Galante, II. poschodie, č. dv. 51, Mierové námestie č. 940/1, 924 18 Galanta. Prihlášky sa podávajú v zalepenej obálke označenej heslom „Výberové konanie – vedúci finančného a majetkového oddelenia“.

Dátum, miesto a hodina výberového konania budú uchádzačom, ktorí splnili vyhlásené kvalifikačné predpoklady a požiadavky v súvislosti s obsadzovanou funkciou oznámené písomne najneskôr 7 dní pred jeho začatím.

Peter Paška v.r.
primátor

Galantská paleta 2015

Galantské osvetové stredisko, ktoré je v zriaďovateľskej pôsobnosti Trnavského samosprávneho kraja uskutočnilo vo štvrtok 5. februára 2015 v Renesančnom kaštieli v Galante vernisáž trinásteho ročníka výstavy diel členov Klubu výtvarníkov Galantská paleta.

Výstavy Galantskej palety každoročne dávajú príležitosť regionálnym neprofesionálnym výtvarníkom vystavovať diela a zároveň všetkým, ktorí majú radi výtvarné umenie sprostredkujú príjemné a hodnotné umelecké zážitky.

Takmer 80 diel inštalovaných na stenách i v priestore predstavuje bohatú a kreatívnu činnosť dvadsiatich štyroch autorov, ktorí tvoria mnohokrát len pre svoje potešenie. Umelci pri tvorbe využívali širokú paletu výtvarných techník, a preto je na výstave možné vzhliadnuť olejomalby, kresby, maľbu na hodváb, perokresby, drevorezby, paličkovanú čipku či diela vytvorené technikou airbrush, ktorá sa aplikuje pomocou striekacích pištolí.



Po odbornej stránke výstavu zhodnotila kurátorka PhDr. Iveta Lenická z Galanty, ktorá s klubom výtvarníkov spolupracuje pri autorských a kolektívnych výstavách.

„Stretnutie viacerých umelcov v spoločnom priestore umožňuje komparáciu rôznych štýlov, výtvarných názorov, žánrov, techník a technológií. Spoločným menovateľom všetkých diel je však úprimná výpoveď, láska k tvorbe, radosť z výsledkov snaženia, ale aj zo spoločných stretnutí, diskusií o tvorbe, o živote. Je to stretnutie viacerých generácií, ktoré tu mierumilovne koexistujú svojimi dielami,“ konštatovala vo svojom kurátorskom predslove PhDr. Iveta Lenická.

Galantská paleta poskytuje priaznivcom výtvarného umenia možnosť spoznávať tvorbu regionálnych umelcov a prostredníctvom vystavených diel im zároveň umožňuje nahliadnuť do záhadného a krásneho výtvarného sveta. Výstava, ktorá je každoročne hojne navštevovaná bola v Renesančnom kaštieli v Galante sprístupnená pre všetkých záujemcov do 14. marca.

Andrej Popluhár

Výsledky referenda

Počet okrskov:	13						
Počet odovzdaných zápisníc okrskových komisií:	13						
Podiel odovzdaných zápisníc okrskových komisií v %:	100,00						
Počet oprávnených občanov zapísaných v zoznamoch na hlasovanie:	12 684						
Počet oprávnených občanov, ktorým sa vydali hlasovacie lístky:	1 443						
Počet odovzdaných hlasovacích lístkov:	1 441						
Počet odovzdaných platných hlasovacích lístkov:	1 427						
Počet odovzdaných neplatných hlasovacích lístkov:	14						
Účasť v %:	11,37						
Otázka	Odpoveď „ANO“		Odpoveď „NIE“		Neplatné hlasy		
	Počet	Podiel	Počet	Podiel	Počet	Podiel	
	1.	1 267	87,80	148	10,25	28	1,94
	2.	1 264	87,59	147	10,18	32	2,21
	3.	1 209	83,78	196	13,58	38	2,63

Zdroj: Štatistický úrad SR

Výzva k vykonaniu jarnej celoplošnej deratizácie v meste Galanta a mestských častiach Hody, Javorinka, Nebojsa

Mesto Galanta podľa § 52 zákona č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov za účelom predchádzania vzniku a šírenia prenosných chorôb vyzýva občanov, podnikateľské subjekty t.j. fyzické osoby – podnikateľov a právnické osoby, zástupcov inštitúcií, organizácií, školských a predškolských zariadení k vykonaniu deratizácie v objektoch určených na bývanie, podnikanie a pod., ktorých ste vlastníkmí, užívateľmi, prevádzkovateľmi na území mesta Galanta a mestských častiach Hody, Javorinka, Nebojsa.

Prevedenie deratizačných prác je potrebné vykonať v stanovenom jednotnom časovom intervale od 15.04.2015 do 15.05.2015 prípravkami určenými a schválenými na tento účel. Termín je stanovený podľa znalostí o reprodukčnom cykle živočíšnych škodcov v jarňách a v jesenných mesiacoch.

Informáciu – oznámenie o vykonanej deratizácii s uvedením názvu firmy a jej sídla, miesta a termínu vykonanej deratizácie (okrem fyzických osôb) zašlite na MsÚ Galanta.

V záujme zabezpečenia opatrení na predchádzanie prenosných ochorení z premnoženia živočíšnych škodcov vás žiadame o aktívny prístup k danej výzve.

Ing. Mária Kulcsárová vedúca oddelenia rozvoja mesta

Výhody dlhodobo nezamestnaného občana, ktorý sa zamestná...

Podľa zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi a o zmene a doplnení niektorých zákonov účinnosťou od januára 2015 ak sa zamestnáte, po splnení zákonom stanovených podmienok dostanete peniaze navyše.



Zákonom stanovené podmienky nároku na osobitný príspevok:

- poberanie pomoci v hmotnej núdzi,
- vznik pracovného pomeru alebo služobného pomeru minimálne v rozsahu polovice ustanoveného týždenného pracovného času podľa Zákonníka práce a dohodnutý príjem za takého pomeru je v rozmedzí medzi minimálnou mzdou zodpovedajúcej dohodnutému rozsahu týždenného pracovného času (380 eur) a dvojnásobkom minimálnej mzdy zodpovedajúcej dohodnutému rozsahu (760 eur),
- pred vznikom pracovného pomeru alebo služobného pomeru dlhodobo nezamestnaný alebo dlhodobo neaktívny,

za **dlhodobo nezamestnaného** sa považuje každý, kto bol v evidencii uchádzačov o zamestnanie (minimálne jeden rok)

za **dlhodobo neaktívneho** sa považuje každý, kto najmenej 12 po sebe nasledujúcich kalendárnych mesiacov:

- nevykonával činnosť zakladajúcu nárok na príjem zo závislej činnosti (uzatvorený pracovnoprávny vzťah), príjem z podnikania, príjem z inej samostatnej zárobkovej činnosti alebo príjem z cudziny;
- neplnil povinnú školskú dochádzku;
- nepripravoval sa na budúce povolanie dennou formou štúdia;
- nepoberal nemocenské dávky, materský príspevok alebo starobný dôchodok;
- nepoberal invalidný dôchodok, výsluhový dôchodok a príspevok, invalidný výsluhový dôchodok ak dovŕšil vek, ktorý je potrebný na nárok na starobný dôchodok.

Výška osobitného príspevku

Osobitný príspevok patrí fyzickej osobe počas trvania pracovného pomeru alebo obdobného pracovného vzťahu najviac 12 po sebe nasledujúcich kalendárnych mesiacov:

- vo výške 126,14 eura mesačne prvých 6 kalendárnych mesiacov;
- vo výške 63,07 eura mesačne ďalších 6 kalendárnych mesiacov.

Informácie poskytuje Mgr. Zuzana Bittová, vedúca oddelenia pomoci v hmotnej núdzi, ÚPSVaR Galanta, tel.: 031/2444510, e-mail: bittova.zuzana@upsvr.gov.sk. Zamestnanci oddelenia pomoci v hmotnej núdzi na telefónnych číslach: pracovisko Galanta - 031/2444 - kl. 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517; pracovisko Sereď - 031/2445 - kl. 511, 512, 514.

Výsledky referenda

Počet okrskov:	13						
Počet odovzdaných zápisníc okrskových komisií:	13						
Podiel odovzdaných zápisníc okrskových komisií v %:	100,00						
Počet oprávnených občanov zapísaných v zoznamoch na hlasovanie:	12 684						
Počet oprávnených občanov, ktorým sa vydali hlasovacie lístky:	1 443						
Počet odovzdaných hlasovacích lístkov:	1 441						
Počet odovzdaných platných hlasovacích lístkov:	1 427						
Počet odovzdaných neplatných hlasovacích lístkov:	14						
Účasť v %:	11,37						
Otázka	Odpoveď „ANO“		Odpoveď „NIE“		Neplatné hlasy		
	Počet	Podiel	Počet	Podiel	Počet	Podiel	
	1.	1 267	87,80	148	10,25	28	1,94
	2.	1 264	87,59	147	10,18	32	2,21
	3.	1 209	83,78	196	13,58	38	2,63

Zdroj: Štatistický úrad SR

Výzva k vykonaniu jarnej celoplošnej deratizácie v meste Galanta a mestských častiach Hody, Javorinka, Nebojsa

Mesto Galanta podľa § 52 zákona č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov za účelom predchádzania vzniku a šírenia prenosných chorôb vyzýva občanov, podnikateľské subjekty t.j. fyzické osoby – podnikateľov a právnické osoby, zástupcov inštitúcií, organizácií, školských a predškolských zariadení k vykonaniu deratizácie v objektoch určených na bývanie, podnikanie a pod., ktorých ste vlastníckmi, užívateľmi, prevádzkovateľmi na území mesta Galanta a mestských častiach Hody, Javorinka, Nebojsa.

Prevedenie deratizačných prác je potrebné vykonať v stanovenom jednotnom časovom intervale od 15.04.2015 do 15.05.2015 prípravkami určenými a schválenými na tento účel. Termín je stanovený podľa znalostí o reprodukčnom cykle živočíšnych škodcov v jarných a v jesenných mesiacoch.

Informáciu – oznámenie o vykonanej deratizácii s uvedením názvu firmy a jej sídla, miesta a termínu vykonanej deratizácie (okrem fyzických osôb) zašlite na MsÚ Galanta.

V záujme zabezpečenia opatrení na predchádzanie prenosných ochorení z premnoženia živočíšnych škodcov vás žiadame o aktívny prístup k danej výzve.

Ing. Mária Kulcsárová vedúca oddelenia rozvoja mesta

Výhody dlhodobo nezamestnaného občana, ktorý sa zamestná...

Podľa zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi a o zmene a doplnení niektorých zákonov účinnosťou od januára 2015 ak sa zamestnáte, po splnení zákonom stanovených podmienok dostanete peniaze navyše.



Zákonom stanovené podmienky nároku na osobitný príspevok:

- poberanie pomoci v hmotnej núdzi,
- vznik pracovného pomeru alebo služobného pomeru minimálne v rozsahu polovice ustanoveného týždenného pracovného času podľa Zákonníka práce a dohodnutý príjem za takého pomeru je v rozmedzí medzi minimálnou mzdou zodpovedajúcej dohodnutému rozsahu týždenného pracovného času (380 eur) a dvojnásobkom minimálnej mzdy zodpovedajúcej dohodnutému rozsahu (760 eur),
- pred vznikom pracovného pomeru alebo služobného pomeru dlhodobo nezamestnaný alebo dlhodobo neaktívny,

za **dlhodobo nezamestnaného** sa považuje každý, kto bol v evidencii uchádzačov o zamestnanie (minimálne jeden rok)

za **dlhodobo neaktívneho** sa považuje každý, kto najmenej 12 po sebe nasledujúcich kalendárnych mesiacov:

- nevykonával činnosť zakladajúcu nárok na príjem zo závislej činnosti (uzatvorený pracovnoprávny vzťah), príjem z podnikania, príjem z inej samostatnej zárobkovej činnosti alebo príjem z cudziny;
- neplnil povinnú školskú dochádzku;
- nepripravoval sa na budúce povolanie dennou formou štúdia;
- nepoberal nemocenské dávky, materský príspevok alebo starobný dôchodok;
- nepoberal invalidný dôchodok, výsluhový dôchodok a príspevok, invalidný výsluhový dôchodok ak dovŕšil vek, ktorý je potrebný na nárok na starobný dôchodok.

Výška osobitného príspevku

Osobitný príspevok patrí fyzickej osobe počas trvania pracovného pomeru alebo obdobného pracovného vzťahu najviac 12 po sebe nasledujúcich kalendárnych mesiacov:

- vo výške 126,14 eura mesačne prvých 6 kalendárnych mesiacov;
- vo výške 63,07 eura mesačne ďalších 6 kalendárnych mesiacov.

Informácie poskytuje Mgr. Zuzana Bittová, vedúca oddelenia pomoci v hmotnej núdzi, ÚPSVaR Galanta, tel.: 031/2444510, e-mail: bittova.zuzana@upsvr.gov.sk. Zamestnanci oddelenia pomoci v hmotnej núdzi na telefónnych číslach: pracovisko Galanta - 031/2444 - kl. 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517; pracovisko Sered' - 031/2445 - kl. 511, 512, 514.



Byť učiteľom je skutočne poslanie!

Vážení učitelia!

Dovoľte mi, aby som Vás pri príležitosti dňa, ktorý patrí všetkým učiteľom, srdečne pozdravila.

Pre Vás, milí učitelia, sú oslavy Dňa učiteľov vzácnou chvíľou, kedy si najčastejšie premietate cestu, ktorá Vás priviedla k tomuto povolaniu a zároveň si pripomínate všetky dôležité okamihy strávené za katedrou. Pre niekoho sú to roky, pre iného desaťročia.

Pre mňa sa však tento deň spája s príležitosťou poďakovať sa Vám za nasadenie a každodenné úsilie, ktoré vynakladáte pri výchove a vzdelávaní našich detí, poďakovať sa za lásku, ktorú im neustále dávate.

Učiteľ, toľkokrát skloňovaná profesia, poslanie, osobnosť, reformátor, nositeľ hodnôt, no pre niektorých jednoducho len obyčajné zamestnanie. Vy sami však najlepšie viete, že profesia učiteľa kladie na osobnosť človeka obrovské požiadavky. Často sa v ňom musia skĺbiť hodnoty, ku ktorým bude viesť i svojho žiaka, ako napríklad múdrosť, tolerancia, empatia, dobro.

Milí pedagógovia!

Z vlastnej skúsenosti viem, aké je Vaše povolanie dôležité.

S plnou vážnosťou môžem povedať, že toto povolanie bude vždy patriť k tým povolaniam, na ktorom stojí budúcnosť našej spoločnosti.

Dovoľte mi ešte raz úprimne zablahoželat všetkým.

Želám Vám, aby Vaše ďalšie pedagogické roky boli naplnené tvorivosťou, podnetným prostredím a inšpiráciou. Želám Vám veľa energie, optimizmu a úspechov vo Vašom povolaní, ale aj pochopenie zo strany Vašich najbližších.

*Mgr. Katarína Barcziová
vedúca Oddelenia
školsťva, kultúry a športu
MsÚ v Galante*

Z aktivít denného centra

Na pozvanie pána Kepperta, riaditeľa Vlastivedného múzea v Galante sme uvedené múzeum navštívili za účasti dvadsiatich siedmich členov Denného centra pri MsÚ v Galante na Švermovej ulici z príležitosti 45. výročia vzniku múzea.

K uvedenému výročiu bola odovzdaná novovybudovaná časť, čím sa rozšírili priestory múzea pre nové expozície.

S veľkým záujmom sme si prezreli všetky vystavené expozície so sprievodkyňou, ktorá nám naše dotazy profesionálne zodpovedala.

Za pekný kultúrny zážitok ďakujeme!

*Juliana Rašková
kronikárka DC Galanta
na Švermovej ulici*

Zápis do 1. ročníka

Významnými dňami v kalendári našej školy boli 12. a 13. február. V týchto dňoch sa totiž uskutočnil zápis žiakov do 1. ročníka. Veľa rodičov prišlo už v prvý deň zápisu, ale slávnostný zápis s bohatým kultúrnym programom sa uskutočnil až 13. februára o 14.00 hodine. Budúce pani učiteľky s radosťou očakávali detičky, ktoré prišli v sprievode učiteliek z materských škôl, rodičov a starých rodičov. Po obsadení miest pani učiteľka Mária Čekan pozdravila hostí a popriala každému príjemné popoludnie. Po príhovore recitovala Júlia Szendrődi, žiačka z druhého ročníka, ktorú pripravila pani učiteľka Erika Melicher. Po básni nasledoval tanec prváčikov pod vedením pani vychovávateľky Krisztiny Takács. Týmto krátkym programom sme chceli dokázať aj to, že na našej škole sa popri vyučovaní venujeme aj iným zaujímavým aktivitám. Samozrejme, nemohol chýbať ani príhovor riaditeľky našej školy, Hajnalky Oláh, ktorá vyzvala deti, aby tento krásny deň nezabudli osláviť, veď je to významný deň v živote každej rodiny.

Po slávnostnej časti, kým rodičia vyplňovali tlačivá, deti sa zúčastnili aktivít tvoriv-



vej dielne. Technické možnosti našej školy nám umožnili pripraviť najprv jednu interaktívnu úlohu, pri ktorej deti mali za úlohu rozpoznať farby a geometrické tvary. Keďže s interaktívnou tabuľou sa stretli už aj v škôlke, všetky úlohy riešili odvážne a veľmi šikovne. V tvorivej dielni navliekali korálky, strihali, lepili, maľovali masky a na konci si každý mohol svoje diela zobrať domov. Takouto hravou formou sa mohli zoznámiť s podmienkami a úlohami, ktoré ich čakajú v budúcnosti. Na konci stretnutia detičky dostali malé prekvapenie. Balíček obsahoval farebné ceruzky, hračku a pracovný zo-

šit.

Tieto dva dni hodnotíme veľmi pozitívne, keďže skončili s výsledkom nad naše očakávania, veď 1. septembra 2015 budeme môcť pozdraviť v našej škole 50 malých prváčikov.

Milé deti, pedagógovia základnej školy Zoltána Kodálya vás srdečne očakávajú a prajú vám radosťné dni v našej škole.

*Čekan Mária
pedagóg školy*

Šikovné ruky žien Denného centra Nebojsa

Na prelome mesiacov január - február 2015 sa uskutočnila výstava ručných prác žien z Klubu dôchodcov DC Nebojsa. Účastníci výstavy mohli obdivovať výšivky, háčkované a štrikované práce, vyšívane obrazy a výrobky vyhotovené z papiera, košíky, zvončeky a vence vyhotovené z pedigu /ratanu/.

O tom, že výstava mala veľký ohlas svedčí aj vysoká návštevnosť návštevníkov nielen z miestnej časti Nebojsa, ale aj z okolia a ich uznanie ženám vyjadrili aj svojimi zápismi do kroniky.

Výstava ratanových výrobkov pokračovala aj v mesiaci február v priestoroch vestibuly MÚ Galanta, kde si ju pohla pozrieť aj široká verejnosť.

V tejto aktivite plánujú členky DC Nebojsa pokračovať, aby milovníci ručných prác mohli ich práce obdivovať.

Denné centrum Nebojsa



Kolko detí do prvých ročníkov sa zapísalo v základných školách na území mesta Galanta?

Vdňoch 12. a 13.februára 2015 sa uskutočnil v meste Galanta zápis detí do prvých ročníkov základných škôl na školský rok 2015/2016. Pani učiteľky v materských školách dostatočne pripravili budúcich prváčikov na povinnú školskú dochádzku, aby bol prechod od hravého učenia k novým formám práce bez väčších problémov.

Na školský rok 2015/2016 bolo spolu zapísaných 234 budúcich školákov, z toho v ZŠ Sídliisko SNP je 87 detí, v ZŠ Gejzu Dusíka 64 detí, v ZŠ Zoltána Kodálya s VJM 50 detí a v ZŠ Štefánikova ul. 33 detí.

Oproti zápisu z minulého roku, kedy bolo zapísaných 177 detí, je o 57 detí viac v tomto roku.

Zápisom detí do školy čas hier, plačúcich bábik, mrakodrapov zo stavebníc, postupne nahradí skoré vstávanie, nosenie školských tašiek na ich útlom chrbátiku, učenie sa a písanie domácich úloh. Záleží na rodičoch, ako usmernia prvé kroky dieťaťa, ktoré ho povedú do školy.

Veríme, že všetci dokážu spoločným úsilím prekonať každú prekážku.

*Mgr. Katarína Barcziová
vedúca Oddelenia školstva, kultúry
a športu MsÚ v Galante*



Riaditeľstvo Základnej školy Sídliisko SNP 1415/49 v Galante Vám oznamuje, že aj v nasledujúcom školskom roku 2015/2016 **otvára na škole tri edy /piaty ročník/ so športovou prípravou - zameranie na atletiku.**

Záujemcovia zo 4. ročníka musia spĺňať nasledovné kritériá:

- záujem o všestranný pohyb a atletiku,
- dobrý zdravotný stav,
- dobré vyučovacie výsledky.

Výber do športovej triedy sa uskutoční dňa 30.3.2015 /pondelok/ o 8.00 hod. na ZŠ Sídliisko SNP v Galante.

Zraz všetkých účastníkov je vo veľkej telocvični. Žiaci si prinesú so sebou cvičebný úbor, športovú obuv, desiati, nápoje.

Žiaci budú testovaní z týchto disciplín:

- skok do diaľky,
- hod plnou loptou,
- beh na 50 m,
- 12 minútový beh.

Pri prezentácii žiaci nahlásia i predbežný záujem o etickú výchovu alebo náboženskú výchovu /katolícka, evanjelická /.

Tešíme sa na Vašu účasť.



Sociálna poisťovňa informuje

Dajte si pozor na výšku vymeriavacích základov a odvodov, vyhnete sa nižším sociálnym dávkam či penále

Snaží sa vás zamestnávateľ presvedčiť, že vám oficiálne prizná len časť platu a zvyšok vám vyplátí „na ruku“? Dajte si pozor, pretože takáto dohoda sa vám nemusí vyplatiť. Je totiž zásadný rozdiel v tom, aký vymeriavací základ za vás vykazuje váš zamestnávateľ. Ak neprizná celý plat, ale len jeho časť, môže vám do budúcnosti spôsobiť veľké problémy. Nehovoriac o tom, že za zamestnávanie „načierno“ by mohol dostať pokutu nielen on, ale aj vy ako zamestnanec. Pretože ten, kto vykonáva nelegálnu prácu, dopúšťa sa priestupku, za ktorý možno uložiť pokutu do výšky 331 €. Pokuta za nelegálne zamestnávanie pre právnickú osobu alebo fyzickú osobu, ktorá je podnikateľom, sa povinne ukladá vo výške od 2 000 € do 200 000 €. Rovnaká situácia je pri samostatne zárobkovo činných osobách, kde je veľký rozdiel v tom, z akého vymeriavacieho základu si vypočítajú a zaplatia odvody. Aké dopady má práca „načierno“?

Zamestnanec

Prihlásiť zamestnanca v sociálnej poisťovni musí zamestnávateľ. Zamestnávateľ je tiež povinný vykazovať vymeriavací základ zamestnanca (hrubú mzdu) a odvádzať za neho poistné na sociálne poistenie do sociálnej poisťovne. Ak sa tak nestane, dopad môže byť rozsiahly – odrazí sa na nemocenských dávkach, na prípadnej dávke v nezamestnanosti, na výške dôchodku či na možnej úrazovej dávke.

Konkrétne príklady

NEMOCENSKÉ: Zamestnanec oficiálne zarába 652 €. Ak zamestnávateľ prizná v sociálnej poisťovni len časť mzdy vo výške 352 €, výška jeho nemocenskej dávky (tzv. PN-ky) je 197,40 €. V prípade, že zamestnávateľ prizná celú mzdu 652 €, výška dávky bude 365,50 €. Rozdiel v nemocenskej dávke bude mesačne až 168,10 €.

DÁVKA V NEZAMESTNANOSTI: Ak pracovníkovi, ktorý dva roky pred zaradením do evidencie uchádzačov o zamestnanie zarábala 1 000 € a za ktorého odvádzal zamestnávateľ poistné z plnej výšky platu, vznikne nárok na dávku v nezamestnanosti 590,60 € mesačne. Ak zaňho zamestnávateľ odvádzal odvody len z časti mzdy, naprí-

klad z 380 €, vznikne mu nárok na dávku v nezamestnanosti vo výške 193,70 €. Rozdiel je v takomto prípade za jeden mesiac 396,90 €, pričom za šesť mesiacov to predstavuje až 2 381,40 €.

Dôchodok: Ak bol pracovník dôchodkovo poistený 45 rokov a 120 dní a zamestnávateľ priznal sociálnej poisťovni jeho príjem, a teda aj vymeriavací základ na úrovni minimálnej mzdy vo výške 380 €, starobný dôchodok bude mať vo výške 248,30 €. Pri priznanej priemernej mzde 837 €, jeho dôchodok bude 489,70 €, čo je mesačne o 241,40 € viac. Za rok tento rozdiel predstavuje 2 896,80 €.

Ak zamestnanec zarábala pred odchodom do dôchodku 1,3-násobok priemernej mzdy, teda 1 088 € a zamestnávateľ priznal v sociálnej poisťovni len časť jeho príjmu vo výške 494 €, jeho vypočítaný starobný dôchodok bude 293,60 €. Pri priznaní celej mzdy 1 088 € by bol dôchodok vo výške 628,20 €, čo je mesačne o 334,60 € viac. Ročne tento rozdiel predstavuje 4 015,20 €.

ÚRAZOVÉ DÁVKY: Poškodený zamestnanec poberal plat v rozhodujúcom období 1 000 € mesačne. V prípade, že zamestnávateľ priznáva mesačne len časť mzdy vo výške 450 €, úrazový príplatok za 30 dní je 230,80 €. V prípade, že zamestnávateľ priznáva mesačne celú mzdu vo výške 1 000 €, úrazový príplatok je 512,90 €. Rozdiel na úrazovom príplatku je teda mesačne 282,10 €.

Medzi ďalšie problémy, ktorými môže poistencovi „skomplikovať“ život čierna práca alebo práca s nepriznanou plnou výškou mzdy, patria problémy pri poskytovaní úverov, keď nebude schopný preukázať dostatočnú výšku príjmu potrebnú na splácanie, hoci by mu v skutočnosti jeho príjem postačoval na poskytnutie úveru. Takisto bude mať problém s nízkyimi, resp. nijakými odvodmi do II. piliera.

Samostatne zárobkovo činná osoba alebo živnostník

Kým odvádzal poistné na sociálne poistenie včas, v správnej výške a správne identifikovanou platbou je v prípade zamestnancov povinný zamestnávateľ, v prípade SZČO je tak povinná spraviť sama SZČO. Ak si SZČO umelo upraví príjmy alebo

neplatí poistné vôbec, s oneskorením alebo v nesprávnej výške, ktorákoľvek možnosť ju môže dostať do problémov – stane sa dlžníkom sociálnej poisťovne, narastie jej penále, nepochodí ani pri vybavovaní úveru alebo dotácie.

Konkrétne príklady

NEMOCENSKÉ: SZČO reálne zarobí mesačne 652 €. Ak mala umelo znížený vymeriavací základ v roku 2014 na 402,50 €, nemocenské v roku 2015 za 31 dní bude mať vo výške 225,70 €. Ak SZČO prizná celý reálny vymeriavací základ v roku 2014, teda spomenutých 652 €, nemocenské za 31 dní bude 365,50 €. Mesačný rozdiel je 139,80 €.

Dôchodok: Ak SZČO platí dôchodkové poistenie z minimálneho vymeriavacieho základu, bude mať dôchodok vo výške 246,60 € mesačne. Ak platí odvody z maximálneho vymeriavacieho základu, bude mať dôchodok 1 135 € mesačne.

Odvody si môžete skontrolovať

Zamestnanec si môže overiť či jeho zamestnávateľ vykazuje sociálnej poisťovni celú mzdu. Ak má podozrenie, že zamestnávateľ vykazuje len časť príjmu (nemusi vždy ísť len o dohodu, že časť mzdy mu vyplátí tzv. na ruku), môže navštíviť príslušnú pobočku sociálnej poisťovne, kde dostane informáciu o skutočne vykázanom vymeriavacom základe, príp. môže sledovať stav svojho individuálneho účtu. SZČO si na overenie platieb môže aktivovať elektronickú službu SALDOKONTO, ktorá mu umožní prístup k informáciám o reálne zaplatených odvodoch. Rovnako sa môže prísť informovať do pobočky, príp., ak má dlh, nájde sa v zozname dlžníkov sociálnej poisťovne na jej webovej stránke.

Okrem toho sociálna poisťovňa od januára 2015 všetkých živnostníkov a SZČO, pri ktorých disponuje potrebnými kontaktnými údajmi, informuje o aktuálnom nedoplatku za predchádzajúci kalendárny mesiac prostredníctvom zaslanej SMS alebo e-mailu. Ak si sám nevie nastaviť výšku platieb, môže získať informatívny výpočet výšky odvodov cez kalkulačku na výpočet vymeriavacieho základu, ktorú tiež nájde na webovej stránke sociálnej poisťovne www.socpoist.sk, príp. môže navštíviť pobočku sociálnej poisťovne.

Výtazok z koncertu bude použitý na nákup zdravotných prístrojov pre detský mobilný hospic.

Pod krídlami Domíniky

benefičný koncert pre onkologicky choré deti

8.4.2015

Kali & Peter Pann

Tomáš Botlár, Ricco & Klaudia

Elpe & Billy Hollywood

Dennis & Bongoman Rob B

Eusebio & Dj Kebar

Tanečné skupiny Clis, Calma

vstup: 7eur predpredaj

MsKS - GALANTA

18.00 - 20.00hod



Predpredaj: MsKS Galanta, Verda hairstyle & beauty (OC Jaspark), www.podkridlamiDominiky.sk

Zo zápisníka mestskej polície

Osemnásť ročný mladík prechádzal cez Mierové námestie v čase o 18.45 hod., kde ho pred budovou mestského úradu fyzicky napadol tridsaťdva ročný muž z Galanty. Páchatel bol na mieste zadržaný hliadkou mestskej polície a následne bol predvedený na útvar MsP za účelom podania vysvetlenia. Šetrením bolo zistené, že mladík bol napadnutý bezdôvodne. Páchatel bol doriešený v blokovom konaní za hrubé správanie.

V poslednom období obyvateľom mesta Galanta strpčovali život rumunský občania, ktorí sa nepríjemne vtieravým spôsobom dožadovali finančnej pomoci. Spomínané osoby boli predvolané na útvar mestskej polície, kde im boli odňaté falošné preukazy pre telesne postihnutých, s ktorými sa preukazovali a takto hraním na city od okoloidúcich získavali finančnú hotovosť. Po preukázaní spáchania priestupku, boli doriešení v zmysle priestupkového zákona.

Po šestnásť hodine bolo prijaté oznámenie, že v obytnom bloku na Hlav-

nej ulici došlo ku krádeži na osobe. Na mieste bolo zistené, že neznámy páchatel vo vchode obytného bloku v priestoroch okolo výťahu násilím vytrhol kabelku šesťdesiatosem ročnej pani, ktorá následkom útoku páchatela spadla a ľahšie sa zranila. Po opise páchatela bol identifikovaný a následne na sídlisku Zornička zadržaný dvadsaťštyri ročný muž z Galanty, ktorý sa dopustil lúpežného prepadnutia. Spomínaný muž bol odovzdaný vyšetrovateľovi policajného zboru. Za uvedený skutok hrozí páchatelovi trest odňatia slobody od troch do osem rokov.

Doposiaľ neznámy páchatel preskočil doplotenie rodinného domu osemdesiat ročnej starency na Hodskej ulici, ktorá sa na šťastie nenachádzala doma. Rozbitím okna sa dostal do priestorov domu, kde prehliadal jeho zariadenie. V prípade zistenia páchatela mu hrozí trest odňatia slobody do dvoch rokov.

Miroslav Grell
náčelník MsP Galanta

KRONIKA

Narodenia:

Ladislav Nagy

Zoja Popelková

Ján Markoš

Michaela Brnová

Uzavreli manželstvo:

Miroslav Remenár – Alena Ondrušková

Opustili nás:

Jozefína Mécsesová, rod. Čelková 74-roč.

Pavol Puškel 67-r oč.

Ružena Deutschová, rod. Eilanderová 88-roč.

Františka Brindáková, rod. Ondrejková 85-roč.

Juliana Popluhárová, rod. Husárová 87-roč.

Terézia Takáčová, rod. Vörösová 59-roč.

Michal Slovák 76-r oč.

Mgr. Alexander Schenk 78-roč.

Ing. Juraj Pétervári 57-roč.

Mária Benkovičová, rod. Hornyáková 81-roč.

Anton Grell 83-r oč.

Osobnosti Galanty

Pred sto pätnástimi rokmi (18.3.1900) sa narodil v Rimavskej Sobotě spisovateľ Dezső Győry. Študoval na obchodných akadémiách v Halle a Hamburgu. Z jeho básnických prvotín a literárnych listov, ktoré posielal svojej matke z Nemecka, zostavil a vydal redaktor časopisu Mátyusföldi Lapok v Galante jeho prvú básnickú zbierku Hangulatok... (Galanta, 1921). Od roku 1922 žil v Československu, kde pôsobil ako novinár. V roku 1949 sa presťahoval do Maďarska, kde bol literárnym lektorom. Dej jeho historického románu Vértörös Vág z obdobia tureckých vojen sa odohráva v našom regióne. Tento román vyšiel pod názvom Veronika (Budapešť, 1965). Spisovateľ je nositeľom literárnych cien a vyznamenaní.

Pred tristo osemdesiat piatimi rokmi (25.3.1630) sa narodil v Galante cirkevný hodnostár Juraj Esterházy. Študoval na kolégium a Univerzite v Trnave a na nemecko-uhorskom kolégium v Ríme. V roku 1654 bol vysvätený za kňaza. Od roku 1655 pôsobil ako farár vo Vojke nad Dunajom. Postupne ostrihomský kanonik, gemerský archidiakon, svätoštefánsky prepošť v Trnave. V roku 1663 padol v bitke s Turkami pri Štúrove, kde velil kapitulskému pluku.

Pred osemdesiat piatimi rokmi (28.3.1930) sa narodil v Novej Bani misionár Vojtech Zeman, člen Saleziánskej spoločnosti. Gymnaziálne a pedagogické štúdium absolvoval v Hodoch pri Galante, kde ho zastihlo násilné rozpustenie reholí. Ušiel do Talianska, kde si doplnil vzdelanie. Od roku 1953 pôsobil v Argentíne ako pedagóg. V roku 1969 sa vrátil do Ríma, kde študoval teológiu na pápežskej univerzite. Od roku 1971 pastoračne pôsobil vo Švédsku, Nemecku a Paríži.

Z regionálnej kartotéky
osobností Galantskej knižnice
vybrala a zostavila
Mgr. Judita Kontárová



23. ročník futbalového turnaja o Pohár mesta Galanta vyhrala Hanza



Tradičný futbalový turnaj o Pohár mesta Galanta, ktorý sa uskutočnil 14. februára zaujal aj ušľachtilým cieľom. V tomto ročníku sa podarilo vyzbierať zo štartovného peňažné prostriedky, ktoré budú do centa venované na podporu športu mládeže. Hráčov šiestich mužstiev (Hanza, Mesto Galanta, Samsung, Jasplastik, Brovedani a Relax 2000) v športovej hale privítal primátor mesta Galanta Peter Paška, predseda komisie športu a mládeže Zsolt Barczy, vedúca Oddelenia školstva, kultúry a športu Katarína Barcziová a zástupca primátora Zsolt Takáč. Turnaj odštartovali zápasy v dvoch trojčlenných skupinách, v ktorých si zahral každý s každým. Po zápasoch o umiestnenie sa vo finále stretli zakladateľ turnaja Hanza a Mesto Galanta. Dve minúty pred koncom Mikuláš Horváth rozhodol o víťazovi a končenom

skóre 3:2. Putovný pohár mesta Galanta skončil v rukách mužstva Hanza. Spes-trením pre divákov a hráčov bol ukázkový zápas prípraviek FC Slovana Galanta U9 a U10, vystúpenie tanečnej skupiny Calma Studio pod vedením Kataríny Pétrovárovej a bohatá tombola.

„Ďakujem firmám, ktoré sa zúčastnili a podporili túto akciu - Brovedani, Jasplastik, Samsung, Relax 2000 a Proact People. Vybieralo sa 2600,- €. Všetko pôjde na deti z Galanty - na malých futbalistov, džudistov, niečo na stolných tenistov a hlavne na všetky základné školy. Chceme urobiť ligu v malom futbale pre chlapcov, vo vybíjanej a volejbale pre dievčatá,“ prezradil plány primátor.

Róbert Rybársky

Foto: Róbert Rybársky

Úspechy našich mladých atlétov

Zimným vrcholom v atletike sú halové súťaže, od oblastných majstrovstiev až po medzinárodné podujatia. Žiaci športových tried na ZŠ Sídl. SNP, ktorí sú registrovaní v TJ Olympia Galanta, opäť raz svojimi výkonmi potvrdili, že patria vo svojej kategórii k slovenskej atletickej špičke. Na Majstrovstvách Západoslovenskej oblasti, ktoré sa konali 8. februára 2015 v Bratislave, získali štyri prvé, päť druhých a štyri tretie miesta. Zaslúžili sa o to žiaci Patrik Dömötör, Tomáš Šefčík, David Órás, Matúš Repa, Robert Repa a Sandra Hulmanová. Tieto umiestnenia dávali tušiť, že je tu možnosť úspechy zopakovať aj Majstrovstvách Slovenska. Tie sa uskutočnili v športovej hale Elán 15. februára 2015 v našom hlavnom meste. Patrik

Dömötör, žiak 8.A triedy, v behu na 60 m prekážok dosiahol vo finále čas 9,40 sekundy a získal bronzovú medailu. David Órás z 9.A triedy, v behu na 1500 m dlho diktoval tempo na čele početného súťažného kola. Jeho čas v cieli, 4:50,44 minúty bol tretím najlepším časom. Na stupni víťazov právom preberal za tento úspech diplom a medailu. Aj ostatní žiaci ZŠ Sídl. SNP so ctou reprezentovali svoju školu a mesto. Získali ešte dve štvrté a jedno piate miesto. Ostáva nám veriť, že pravidelná, poctivá a usilovná tréningová práca pod vedením trénerov chlapcov Mgr. Jozefa Gála a trénera dievčat Mgr. Ladislava Tótha prinesie v tomto roku ďalšie dobré výsledky, ktorými nadviaže na úspešný začiatok roka.

*Mgr. Eva Danková
ZŠ Sídl. SNP*

Úspechy mládežníckych mužstiev FC Slovan Galanta

Starší, mladší žiaci:

Starší žiaci: Tréner: Pavol Šuták, vedúci mužstva: René Takáč

Mladší žiaci: Tréner: Roman Kollárik, vedúci mužstva: Roland Hrotko

Naše žiacke mužstvá sa v minulej sezónne 2013/14, ako nováčikovia II. ligy SŽ, MŽ (najvyššia súťaž hrajúca v klube) umiestnili na vynikajúcom šiestom resp. piatom mieste. Po postupe žiackeho mužstva z III. ligy bol cieľ záchrana, ale chlapci dokázali, že majú ešte na vyššie méty.

Aj v prebehajúcom ročníku sa starší a mladší žiaci držia na týchto priečkach, čo je do budúcnosti pre galantský futbal veľmi povzbudivé.

Okrem majstrovských zápasov naše žiacke mužstvá absolvujú množstvo prípravných zápasov a zúčastňujú sa turnajov (hlavne v zimnom období), z ktorých odchádzajú s medailami.

Čo je najviac potešujúce je skutočnosť, že z päťdesiatich hráčov je viac ako 90 percent kmeňových hráčov nášho klubu.

Pavol Šuták

FC Slovan Galanta



U11:

Sezóna 2012/13: 1. miesto v Lige prípraviek U9, 3. miesto na turnaji U9 v Senici.

Sezóna 2013/14: 2. miesto v lige prípraviek U10, 1. miesta: Turnaj U10 v Galante, Turnaj U10 v Šamoríne, Turnaj U10 DAC, Turnaj U10 FC Nitra a Turnaj ObFz Galanta.

2. miesto Turnaj Teamsportcup v Bratislave.

3. miesto na turnaji v Komárne.

Sezóna 2014/15: 1. miesto na turnaji ObFz Galanta a na turnaji U11 v Nitre Chrenovej, 2. miesto Turnaj U11 ČSFA Malacky.

Ing. Tibor Drozd

Tréner U11 FC Slovan Galanta

Premiér Robert Fico navštívil KO Box Club



Počas piatkovej (27.2.2015) návštevy boxerského oddielu KO Box Club v Galante sa predseda vlády SR Robert Fico stretol s mladými športovcami, ktorí trénujú pod vedením boxera Tomiho Kida Kovácsa.

„Chcem oceniť jeho iniciatívu, lebo to robí na vlastnom kolene. Som pripravený s ním spolupracovať, ak bude mimoriadne zaujímavé podujatie, rád ho v rámci svojich možností podporím,“ povedal po stretnutí Fico, ktorý

toto nesystémové riešenie zdôvodnil tým, že stále nedospeli k rozhodnutiu, že treba vytvoriť 10 až 20 druhov športov, ktoré by mali štátnu podporu. Tomi Kid Kovács premiérovi predstavil svoj zámer založiť v Galante centrum olympijského slovenského boxu.

„O konkrétnych dotáciách s premiérom nehovoril. Riešili sme všeobecne, že pomoc bude, a nielen galantskému družstvu, ale celému slovenskému boxu. Zatiaľ by som to riešil rekonštrukciou našej športovej haly

či pribudovaním ďalšej plochy, kde by sme mohli trénovať. Základ je dostať slovenského boxera na olympiádu,“ skonštatoval Tomi Kid.

Fico plánuje navštíviť Galantu opätovne. „Bude na to dôvod aj preto, lebo v Galante máme primátora. Takže príde aj obdobie kedy prídem navštíviť pána primátora,“ dodal na záver premiér.

Róbert Rybársky

Foto: Róbert Rybársky

Okolo ringu – sebaobrana pre ženy

Zhruba pred rokom prijal vedenie BOXING CLUBU Galanta na svojej výročnej členskej schôdzi uznesenie o rozvoji klubového ženského boxu. S touto myšlienkou síce koketovalo už dlhšiu dobu, ale od slov k činom nebolo akosi dosť blízko. A tak nezostalo nič iné, len pridať na razancii, odstrániť bariéry a vykročiť tou správnou.

Prvým krokom vedúcim k naplneniu vytýčeného cieľa, bolo získanie vhodných priestorov, v ktorých by odborníci vyučovali v prvom rade sebaobranu určenú hlavne nežnému pohlaviu. Za také si vytipovali vynovené telocvičné priestory SKYFIT v objekte nemocnice v Galante, s ktorým sa dohodli na ich využívaní pre tento druh telovýchovných a športových aktivít. Miestom M, dňom D a hodinou H, bude v tomto smere fitness centrum SKYFIT, piatok 20. marca 2015 o 18,00 hod. Vedúcim kurzu je plk. Ing. Miloš Smejkal, držiteľ 9. danu bojového umenia Krav maga, ktorému asistujú tréneri kickboxu a boxu Marian Lauro, Ladislav Sárkány a Ronald

Kočík. Ďalším vstupným termínom je piatok 27. marca, po ktorom sa prijme pevná organizačná a prevádzková šablóna.

Organizátori pozývajú dievčatá a dámy



bez vekového obmedzenia na úvodné stretnutia aj ich sprievod, ale prípadne aj záujemcov, ktorí budú zvedaví na túto novinku v oblasti pohybových aktivít na pôde mesta.

Ostatnú januárovú sobotu odštartova-

la boxerská sezóna SBF prvým kolom II. Slovenskej ligy boxu vo východoslovenskej Ždani. Zo západného Slovenska cestu nemeral nik, veď putovať naprieč Slovenskom so začiatníkmi by bol evidentný ekonomický hazard. Organizátori zrejme zaspali dobu! Boxeri BC Galanta si tak počkali na predposledný februárový víkend, kedy sa v Nitre uskutočnilo 1. kolo I. SLB. Do ringu ŠH OLYMPIA vyslal klub troch boxerov, všetko vekovej kategórie starší žiaci. Žiaci boxu na Slovensku je stále ešte len v plienkach a tak zodpovední komisári museli intenzívne improvizovať. Alan Rigo dostal priestor len v sparingu, Roman Ditrach a Peter Koller súťažili obaja v hmotnosti do 38 kg a tak v hodnotení desiatich klubov, obsadil BCG piate miesto.

Najbližším podujatím, ktoré bude na pôde mesta organizovať BOXING CLUB, bude 3. kolo II. Slovenskej boxerskej ligy. Dejiskom bude 9. mája ring Domu športu, za očakávanej účasti okolo 80 boxerov všetkých vekových a rodových kategórií.

Ivan Zelenák

Foto: Róbert Rybársky



Program MsKS

20.03.2015 08:00 hod. Malé divadelné dosky DS • **21.03.2015 19:00 hod.** Stretnutie nielen pre osamelých ES • **24.03.2015 19:00 hod.** Koncert Zorán Sztevanovity ES • **25.03.2015** Celoslovenské semifinále súťaže v um. prednese BS, DS, ES poézie a prózy • **26.03.2015 08:00 hod.** SOŠoAS - Praktické návrhy odboru ES animátor voľného času • **27.03.2015** Divadelné predstavenie pre deti BS • **27.03.2015 15:30 hod.** Členská schôdza SZZ M-klub • **30.03.2015 19:00 hod.** Divadelné predstavenie RND – „S čísta – jasna“ DS • **31.03.2015 16:30 hod.** Žiacky koncert ŽUŠ BS • **09.04.2015 08:00 hod.** Zdravý život BS • **10.04.2015 18:00 hod.** Kodályova Galanta BS • **11.04.2015 08:00 hod.** Beh Galantou •



Digitalizáciu KINA DK GALANTA, finančne podporil Audiovizuálny fond



Program Kina DK:

20-03-2015 o 16:30 hod. (piatok) - 2D slovenský dabing, **22-03-2015 o 16:30 hod.** (nedela) - 2D s lovenský dabing, **21-03-2015 o 16:30**

hod. (sobota) - 3D s lovenský dabing - **Cililing a Zver-Nezver** (Tinker Bell and the Legend of the Neverbeast), film: USA, 2014, 90 min., vstupné: 5.00 €, MP • **27-03-2015 o 19:00 hod.** (piatok) - 2D s lovenské titulky - **Divočina** (Wild), film: USA, 2015, 115 min., vstupné: 4.00 €, MP-15 • **28-03-2015 o 19:00 hod.** (sobota) - 2D české titulky, **29-03-2015 o 19:00 hod.** (nedela) - 2D maďarský dabing - **Gunman: Muž na odstrel** (The Gunman), film: GBR, 2015, 105 min., vstupné: 4.00 €, MP-15 • **25-03-2015 o 19:00 hod.** (streda) - 2D s lovenské titulky - **Mirage** (Délbáb), film: HUN, 2014, 99 min., vstupné: 4.00 €, MP-12 • **20-03-2015 o 19:00 hod.** (piatok) - 3D český dabing, **21-03-2015 o 19:00 hod.** (sobota) - 2D české titulky, **22-03-2015 o 19:00 hod.** (nedela) - 3D maďarský dabing - **Rezistencia** (Insurgent), film: USA, 2015, 120 min., vstupné: 6.00 €, MP-12 • **27-03-2015 o 16:30 hod.** (piatok) - 2D maďarský dabing, **28-03-2015 o 16:30 hod.** (sobota) - 3D slovenský dabing, **29-03-2015 o 16:30 hod.** (nedela) - 2D slovenský dabing - **Konečne doma** (HOME), film: USA, 2015, 105 min., vstupné: 4.00 €, MP •

Zmena programu vyhradená!

Tel.: 031-7802797, 031-7802787,

www.kino-galanta.sk, kino-galanta@kino-galanta.sk

Predpredaj vstupeniek – hodinu

pred každým predstavením 031-7802177



Renesančný kaštieľ

Výstavná činnosť:

19.3.2015 – 26.4.2015 Ing. arch. Peter Černušák – výber z tvorby •



Spektrum CVČ

20.3.2015 o 13.30 hod. – Kreatívne popoludnie pre deti – Termál centrum Galandia • **25. – 26.3.2015** – MS v bask etbale ZŠ-CH – ŠH S ered', OA S ered' • **26.3.2015 o 8.00 hod.** – Chemická olympiáda ka t. D – Gymnázium Z. Kodálya Galanta • **27.3.2015 o 17.00 hod.** – Sviatky jari – Ja vorinka • **28.3.2015 o 9.00 hod.** – Sústreďenie mažoretiek PINK – CVČ-S Galanta • **31.3.2015 o 15.00 hod.** – Sviatky jari – CVČ-S Galanta • **1.4.2015 o 8.30 hod.** – MO vo volejbale SŠ – Gymnázium J. Matúšku Galanta • **8.4.2015 o 8.30 hod.** – Matematická olympiáda Z6, Z7, Z8 – SOŠ T Galanta • **9.4.2015 o 8.00 hod.** – Biologická olyn-

piáda kat. E – ZŠ Št efánikova Galanta • **11.4.2015** – Mercí pohár /súťaž mažoretiek/ – Záhorská Ves • **Veľ-konočné prázdniny** • **2.4.2015 o 10.00 hod.** – Veľ-konočný stolnotenisový turnaj detí /ama téri/ – CVČ-S Galanta • **7.4.2015 od 8.00 – 16.00 hod.** – Takmer táborový deň – CVČ-S Galanta / tvorivé dielne, spoločenské hry, zábavné kvízy, nintendo wii, premietanie rozprávok, súťaže.../ • Na podujatie je potrebné vopred sa prihlásiť v CVČ – Spektrum Galanta. Centrum voľného času – Spektrum Galanta pripravuje počas letných prázdnin mestské tábory v týchto termínoch: • **6. – 10.7.2015, 13. – 17.7.2015, 20. – 24.7.2015, 17. – 21.8.2015** • Poplatok: 45,- € • Z ápis do mestských táborov je možný od 8. apríla 2015 v CVČ – S Galanta v čase od 12.00 – 17.00 hod. •



Csemadok

25.3.2015 Celoslovenské semifinále súťaží v umeleckom prednese poézie a prózy MsKS OV Csemadok •



Galantské osvetové stredisko



20.3.2015 • Malé divadelné dosky - okr esná súťaž detských divadelných súborov • Miesto: Mestské kultúrne stredisko Galanta • **24.-27.3.2015** • Čaro slova • Okresné kolá súťaže v umeleckom prednese • Miesto: Galantské osvetové stredisko • **25.3.2015** • Čo vieš o hviezdach? • Okresné kolo súťaže z oblasti astr onómie • Miesto: Galantské osvetové stredisko • **marec 2015** • Cineama 2015 • Okr esná súťaž amatérskej filmovej tvorby a videotvorby • Miest o: Galantské osvetové stredisko • **každý piatok 14:30– 17:30 hod.** • Dielňa detskej dramatickej tvorivosti • Miesto: Galantské osvetové stredisko • **marec – apríl 2015** • Kriminalita mládeže • Alk ohol a mládež • Prednáškové cykly pre žiakov ZŠ • Miesto: ZŠ okresu Galanta • **marec 2015** • Vesmír očami detí - okr esná súťaž výtvarných prác • Miesto: Galantské osvetové stredisko • **1.-31.4.2015** • Výstava – palíč ovaná čipka • Miest o: Galantské osvetové stredisko • **9.4.2015 8:00– 15:00 hod.** • Zdravý život – zdravotná osieta pre obyvateľov mesta • (bezplatné vyšetrenia hladiny cukru a cholesterolu) • Miesto: Bábková sála MsKS Galanta • Informácie: tel./fax: 031/780 26 21, mobil: 0902/ 904 201, e-mail: osveta.galanta@zupa-tt.sk

Správa športových zariadení mesta Galanta

Športová hala

FUTBAL:

Futbalový turnaj prípraviek U10

sobota - 14.3.2015 od 9.00 do 15.00 hod.

Futbalový turnaj o Pohár predsedu ObfZ Galanta

– prípravy

sobota - 21.3.2015 od 9.00 do 15.00 hod.

• **BEDMINTON:**

pre verejnosť pondelok – piatok od 10.00 do 22.00

• sobota – nedela od 8.00 do 17.00 • informácie a rezervácie na tel. číslach 780 20 19 a 0910 936 903 •



Vlastivedné múzeum

Hmotné pamiatky Maďarov v múzeách na Slovensku

V nových priestoroch Vlastivedného múzea v Galante na Hlavnej ulici si návštevníci v nasledujúcich mesiacoch popri stálych výstavách majú možnosť pozrieť aj výstavu, ktorá predstavuje múzejné inštitúcie a v istým miesta z rôznych kútov južného Slovenska. Na vystavených paneloch sú prezentované pamätové inštitúcie, ktoré boli založené za posledných 150 rokov. Koncom 19. storočia vznikli regionálnou pôsobnosťou múzea v Košiciach, v Rimavskej Sobote, v Komárne a v Rožňave. Začiatkom 20. storočia bola založená zbierka, ktorá tvorila základ vzniku múzea v Šahách. Z múzeí založených v medzivojnovom období tu sú prezentované Tekovské múzeum v Leviciach a Múzeum Jána Thaina v Nových Zámkoch. Po 2. svetovej vojne vznikli múzea v mestách Lučenec, Filákov, Michalovce, Trebišov a v 60. rokoch 20. storočia regionálne múzea v Dunajskej Strede a Galante. Po roku 1989 boli založené Mestské múzeum v Stúrove, Múzeum V. Löfflera v Košiciach a SNM – Múzeum kultúry Maďarov na Slovensku v Bratislave. Na výstave sú predstavené aj lokálne zbierky, ako sú domy ľudového bývania (v Matúškove, Šali, Svodine, Martovciach, atď.) a technické pamiatky, mlyny na juhozápadnom Slovensku (v Jelke, Tomášikove, Dunajskom Klátove, Kolárovo).



Podujatia v Galantskej knižnici

V termíne od **23.-28. marca 2015** • bude registrácia všetkých čitateľov • **z d a r m a** • Zároveň budú v tomto týždni odpustené všetky sankčné poplatky z omeškania. • **Beseda so spisovateľom Romanom Bratom** • **10.3.2015, 8.30 hod.** • ZŠ Síd. SNP Galanta • **Poetické pásmo k 200. výročiu narodenia Ľ. Štúra** • **23. a 25.3.2015** • ZŠ Síd. SNP Galanta, ZŠ G. Dusíka Galanta, ZŠ Štefánikova ul. Galanta • **Ako zajko do Afriky putoval** – divadelné predstavenie pre deti • **27.3.2015 14,00 hod.** Bábková sála MsKS Galanta • **Noc s Andersenom** • **27.3.2015 16,00 hod.** • Galantská knižnica – detské oddelenie •



Pohotovosť lekární

20.3.2015 Dr. Max Š afárikova 1531/49 • **21.3.2015** Lekáreň sv. Martina Mierová 2365 • **22.3.2015** Dr. Max HM TESCO, Drevená 762/2 • **23.3.2015** Lekáreň sv. Lukáša Hodská 373/38 (v poliklinike) • **24.3.2015** Klokner Hodská 385 • **25.3.2015** Medicina Poštová 1599/15 • **26.3.2015** Lekáreň SUN PHARMA OD Kauffland, Esterházyovcov 2381 • **27.3.2015** Dr. Max Š afárikova 1531/49 • **28.3.2015** Lekáreň sv. Lukáša Hodská 373/38 (v poliklinike) • **29.3.2015** AREÁL ZDRAVIA Kpt. Nálepku 727/13 • **30.3.2015** Klokner Hodská 385 • **31.3.2015** Dr. Max HM TESCO, Drevená 762/2 •



Plán podujatí Domu MS

31.3.2015 Ukážky prác ľudových remeselníkov k Veľkej noci • **22.4.2015** Deň Zeme - vernisáž výstavy prác detí MŠ • **24.4.2015** KANTILÉNA 2015, Festival populárnej piesne •

Galantské noviny: Vydáva mesto Galanta, Mierové nám. 940/1, 924 01 Galanta IČO:00305936. Evidenčné číslo: EV 3076 / 09. ISSN 1339-1372. Zodpovedný redaktor: Róbert Rybársky (0903 266 121).

Editor: PaedDr. Silvia Pokorná. Redakčná rada: Mgr. Zsolt Barczy, Juraj Stern, Mgr. László Benkovics, Mgr. Lucia Gazdagová, Mgr. Andrej Tábori. Tlač: VALEUR, s.r.o., Dunajská Streda.

Sídlo vydavateľa a redakcie: Galantské noviny, MsÚ, Mierové nám. 940 / 1, 924 01 Galanta č. tel.: 031 / 788 4308 http: www.galanta.sk, e-mail (redakcia, inzercia): ganoviny@gmail.com

Redakcia si vyhradzuje právo redakčne skracovať a upravovať príspevky dopisovateľov. Názory čitateľov v príspevkoch nemusia odrážať menku redakcie.